

**Zeitschrift:** Bulletin pédagogique : organe de la Société fribourgeoise d'éducation et du Musée pédagogique

**Herausgeber:** Société fribourgeoise d'éducation

**Band:** 96 (1967)

**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

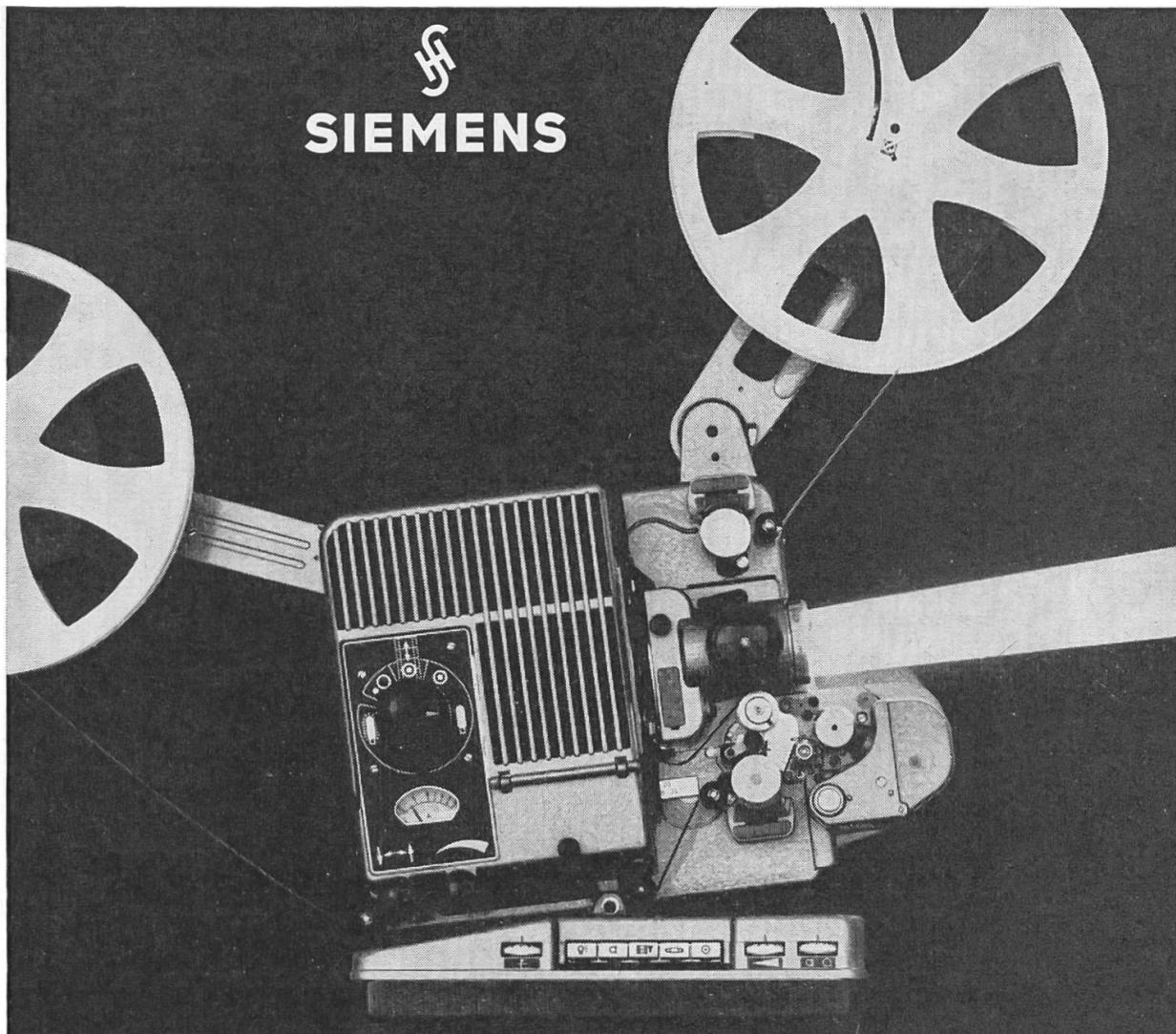
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Nouveau projecteur scolaire      à grande puissance!

Pour les écoles, la facilité de transport des projecteurs est un facteur essentiel. Au cours des dernières années, le poids des projecteurs sonores SIEMENS «2000» a déjà été notablement réduit. Le projecteur ci-dessus, doté d'un amplificateur de 7,5 watts à transistors qui trouve place dans le socle quelque peu agrandi, marque un nouveau progrès. En effet, le poids du projecteur sonore complet est surprenant: **13,5 kg seulement!**

Comme la mallette de transport du projecteur, avec haut-parleur spécial de 10 watts incorporé, pèse 4,5 kg, le poids total de l'équipement transportable est de **18 kg seulement**. La puissance de l'amplificateur est suffisante pour une salle de 400 spectateurs.

### Prix:

Projecteur sonore complètement équipé, mais sans haut-parleur:

pour la présentation de films avec **piste sonore optique**      fr. 3115.-\*

pour la présentation de films avec **piste sonore optique ou magnétique**      fr. 3445.-\*

Mallette avec haut-parleur spécial 10 watts      fr. 280.-\*

\*Ces prix ne comprennent ni les droits de douane, ni l'Icha. Ils ne sont applicables qu'avec l'autorisation des Douanes suisses.

Demandez notre prospectus spécial concernant les projecteurs dotés d'amplificateurs à transistors. Nous vous ferons volontiers une démonstration à l'école même — sans aucun engagement.

**S.A. des Produits Electrotechniques  
Siemens**

Löwenstrasse 35   Tél. 051/25 36 00   8021 Zurich



## **Die neue -elna ist so einfach...**

- ★ Die neue ELNA ist einfach, weil sie nur 2 Haupteinstellorgane hat.
- ★ Die neue ELNA ist einfach im Unterhalt, weil sie nur 9 leicht zugängliche Oelstellen hat.
- ★ Die ELNA Nähmaschinen in den Schulen werden 2 mal jährlich gratis durch die Fabrik kontrolliert.
- ★ Besonders günstige Lieferungsbedingungen und Rücknahme von Gebrauchtmassen zu Höchstpreisen.
- ★ 5 Jahre Voll-Garantie (auch auf den Motor).

### **So einfach ist die neue -elna**

#### **GUTSCHEIN** ★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

**für** - den ausführlichen Prospekt der neuen ELNA-Modelle.  
- Gratis-Nähübungsblätter, zur Auswahl.

**NAME :** .....

**Adresse :** .....

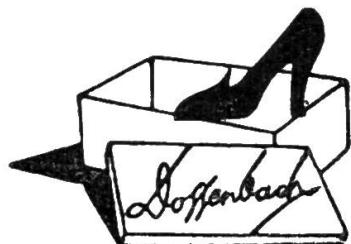
Bitte einsenden an ELNA S. A., 1211 Genf 13

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★



bien achalandé  
vend bon  
marché

Aux Arcades et Rue de Romont 14, **Fribourg**



Aux Arcades, **Morat**



### Articles de ménage Outillage

La plus ancienne Maison de la place

### Bregger, Zwimpfer & Cie S.A.

Rue des Epouses 130, 1700 Fribourg  
Tél. (037) 2 52 51

# VESTITA

Confection et Chemiserie  
pour messieurs et  
jeunes gens

Pérolles 1 Fribourg Tél. 2 25 21  
Gérant: J. Neuhaus

### A la belle Jardinière

Fribourg Place de la Gare

La Maison du plus grand  
choix en vêtements pour hom-  
mes et garçons



OPTIQUE  
PHOTO  
CINÉ

Grande  
salle  
de  
projection

Rue de Romont 11

Fribourg

Ecole pédagogique privée

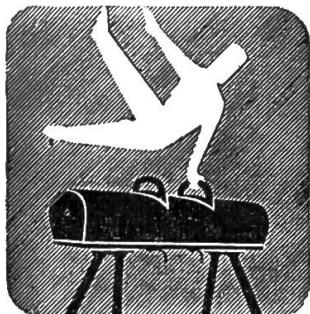
**FLORIANA**

Pontaise 15 Lausanne Téléphone 24 14 27  
Direction: E. Piotet

Excellent formation de  
**Gouvernantes d'enfants**  
**Jardinières d'enfants**  
**et d'Institutrices privées**

**Placement des élèves assuré**

La directrice reçoit tous les jours de 11 heures à midi  
(sauf samedi) ou sur rendez-vous



**Alder & Eisenhut AG**  
EI

8700 Küsnacht ZH

Téléphone (051) 90 09 05

**75 ans d'expérience dans la fabrication**

d'engins de gymnastique,  
de sports et de jeux

Vente directe de la fabrique au client

PHOTO - CINE - PROJECTION

*Hans Schmid*  
& Fils

Pérolles 24 Fribourg Tél. 25181

chapellerie chemiserie  
*Sauser Reichen*  
rue de Romont Fribourg.

**albin  
baeriswyl  
sa** Fribourg

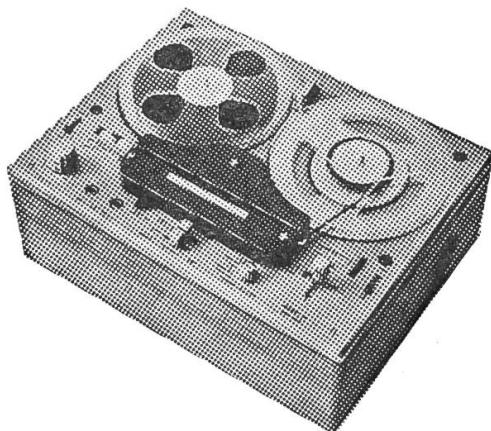
CHAUFFAGES CENTRAUX  
INSTALLATIONS SANITAIRES  
AV. ST-PAUL 13 - Ø (037) 21565  
SUCC. A ESTAVAYER-LE-LAC

Pour tous vos imprimés  
une seule adresse  
 Imprimerie St-Paul  
Fribourg

# Enregistreurs Hi-Fi

le plus robuste et le plus fidèle

## Tandberg



1 mod. Tandberg 82	
2 vitesses, 2 pistes, mono	Fr. 698.—
1 mod. Tandberg 84	Fr. 748.—
2 vitesses, 4 pistes, mono	
1 mod. Tandberg 9	
3 vitesses, 4 pistes, mono	Fr. 850.—
1 mod. Tandberg 12-41	
3 vitesses, 2 ou 4 pistes, stéréo	Fr. 1295.—
tout transistorisé	
1 mod. Tandberg 62-64	
3 vitesses, 2 ou 4 pistes, stéréo	Fr. 1350.—

### Studio de démonstration haute fidélité

Nous serions heureux d'avoir votre visite dans nos nouveaux studios de démonstration où vous pourriez entendre ces merveilleux appareils dans les meilleures conditions et sans engagement pour vous, en combinaison avec des chaînes Hi-Fi.

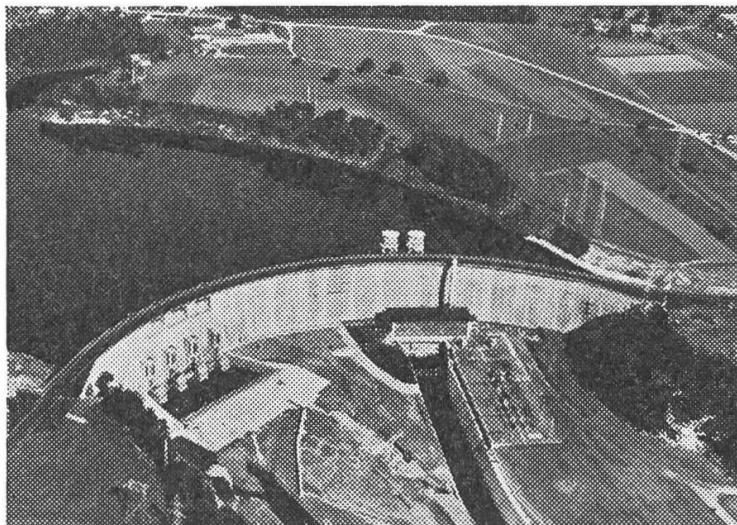
**Représentation exclusive de la marque**  
**TANDBERG-NORVEGE** pour la Suisse romande.  
Service de réparations hautement qualifié.

## J. Marchon radio-tv

**Fribourg**  
Rue de Romont 8

Téléphone 2 48 37

## **Entreprises Electriques Fribourgeoises**



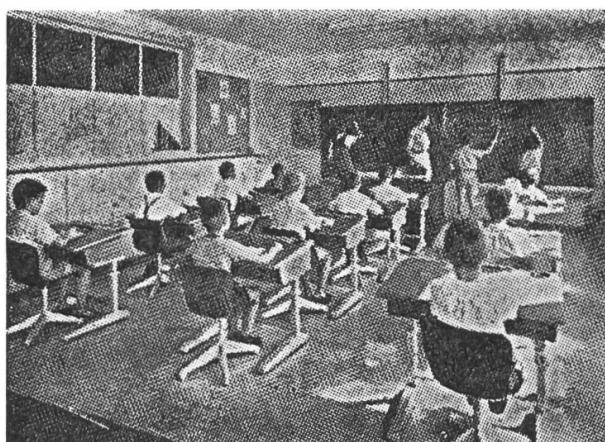
Achetez vos appareils  
électriques ménagers  
des meilleures marques

**chez le spécialiste,**  
vous serez bien servis.

Tous les bons produits  
de Ména-Lux S.A.,  
à Morat

Vente au comptant  
et à terme

Toutes installations  
électriques



**Spécialité  
d'agencements  
scolaires**



# **Gremion Frères**

**Neirivue, tél. (029) 3 55 81**